

## भाग ५

श्री ५ को सरकार

## कानून तथा न्याय मन्त्रालयको सूचना

श्री ५ को सरकार, नेपाल र जनगणतन्त्र जापान सरकारबीच Rural Telecommunication Network Improvement Project का लागि आर्थिक सहयोग उपलब्ध गराउने सम्बन्धमा भएका आदान-प्रदान पत्रहरू (Exchange of Letters) सर्वसाधारणको जानकारीको लागि प्रकाशित गरिएको छ ।

EMBASSY OF JAPAN  
KATHMANDU

September 10, 1987

Dear Mr. Shrestha,

With reference to the Exchange of Notes dated October 11, 1985 concerning Japanese economic cooperation to be extended with a view to strengthening friendly and cooperative relations between Japan and His Majesty's Government of Nepal, I have the honour to refer to the recent discussions held between the representatives of the Government of Japan and of His Majesty's Government of Nepal, and to propose on behalf of the Government of Japan, in accordance with paragraph 2 of the above-mentioned Exchange of Notes, the following arrangements :

For the purpose of contributing to the execution of the Rural Telecommunication Network Improvement Project, the Government of Japan will extend to His Majesty's Government of Nepal a grant up to nine hundred and five million yen (905,000,000) during the period between the date of coming into force of the present arrangements and March 31, 1988 unless the period is extended by mutual agreement between the authorities concerned of the two Governments.

Mr. Lok Bahadur Shrestha  
Secretary,  
Ministry of Finance,  
His Majesty's Government of Nepal,  
Kathmandu.

232 (१५)  
आधिकारिकता मुद्रण विभागबाट प्रमाणित गरिएपछि मात्र लागु हुनेछ।

I have further the honour to propose that this Note and Your Note in reply confirming on behalf of His Majesty's Government of Nepal the foregoing arrangements shall be regarded as constituting an agreement between the two Governments, which will enter into force on the date of your reply.

I avail myself of this opportunity to renew to you the assurance of my high consideration.

Kazuo Kaneko  
Ambassador of Japan  
to Nepal

His Majesty's Government

Ministry of Finance  
Kathmandu  
Nepal

September 10, 1987

Excellency,

I have the honour to acknowledge the receipt of Your Excellency's Note of today's date, which reads as follows:

(see above text)

I have further the honour to confirm on behalf of His Majesty's Government of Nepal the foregoing arrangements and to agree that Your Excellency's Note and this Note shall be regarded as constituting an agreement between the two Governments, which will enter into force on the date of this reply.

I avail myself of this opportunity to renew to Your Excellency the assurance of my highest consideration.

sd.

Lok Bahadur Shrestha  
Secretary

His Excellency  
Mr. Kazuo Kaneko  
Ambassador Extraordinary  
and Plenipotentiary to Nepal  
Embassy of Japan  
Panipokhari, Kathmandu.

आज्ञाले,  
उदय नेपाली श्रेष्ठ  
उपसचिव

(१६)